

# ROMANIA

## 2 Lei

Redacția și administrația:  
Timișoara I.  
Str. Lovinici No. 2

Telefon:  
Redacția și administrația 12-66  
Tipografia 14-69

Ziarul de afirmare  
românească  
al Ținutului Timiș

Abonamente: Anual 500 lei, pe 6 luni 300 lei  
Pentru țărani, preoți și învățători 300 lei  
Pentru întreprinderi 2000 lei

Apare sub egida  
„Astei Bănățene”

## Banatul - stâlp al purtii de aur

Discursul pe care l-a rostit la Brașov prof. Nichifor Crainic, ministrul propăștirii școlare româno-germane și primit cu căldură de conducătorii germani în țară, impune anumite comentarii în ziar românesc ce apare într-o revistă cu un puternic grup etnic german, ca și noi românii e „legat de acest pământ, prin rădăcini pe cari nu le poate suprima”.

Prof. Nichifor Crainic n'a făcut de altceva decât a repetat, confirmându-l pentru domeniul cultural, cele spuse de d. ing. Ion Gigurtu, președintele Consiliului de miniștri, și de d. prof. M. Manoilescu, ministrul afacerilor străine. Acesta din urmă a proclamat că guvernului naționalismului în formula lapidară: „Vrem să fim între poporul german și cel român raporturi de colaborare prietene, de o valoare nepieritoare”. Ministrul propagandei naționale a explicat că se vor crea aceste raporturi: „Trebuie să ne cunoaștem adânc unii pe alții și să avem mai bun și mai nobil și să ne cunoaștem, să ne iubim și să trăim în indistructibil în cauza noastră comună”.

Raporturile noastre nu vor mai fi lăuate la întâmplare, ca în trecut, a spus prof. Nichifor Crainic, dimpotrivă, vor fi organizate și amplificate metodice. Se vor deschide pentru români și cunoașterii poporului german, a științelor culturale germane, dela noi și de pretutindeni, fiindcă prin eforturile noastre de cel mai desăvârșit succes școlii providențial Adolf Hitler, azi românii din lumea întreagă comunică același spirit și aceeași gândire națională.

Pe lângă pas pe calea cunoașterii și a înținerii neîncrederei, care s'a ridicat discutabil între români și germani în trecut, din cauze străine pe cari le-a detaliat clar și răspicat și d. Nichifor Crainic, s'a făcut când s'a dispus dezvoltării învățământului limbei germane în școlile noastre.

Și poate un fel simplist de a vedea lucrurile, însă sunt conștienți că cea dintâi, cea mai gravă, cauză a neînțelegerii între indivizii națiunilor diferite este cunoașterea reciprocă a limbii. Aceasta cauză se va înlătura deci, e adevărat numai cu încetul, și din partea noastră. Din partea germanilor din România s'a fost făcut în ultimii douăzeci de ani ceea ce înseamnă un câștig important din partea aceasta.

Dar nu numai în învățarea limbii germane, ci și pe celelalte căi ale cunoașterii reciproce vor fi fatal încetez greselile. Din fericire posedăm și mijluri mai rapide. Istoria a dotat România cu două importante ramuri ale trunchiului german. Sașii din Ardeal și poporul getic din Banat, mult timp greșit numit și chiar de însuși membrii grupului etnic. Germanii aceștia n'au avut între noi atâtea secole de război ca avea un contact intensiv cu luptele politice naționale de altă-

## Un mare vizionar

# Aurel C. Popovici

## Pentru ridicarea unei statui fecundului gânditor și naționalist bănățean

de: Prof. Dr. A. E. Peteanu

Un comitet de sub președinția d-lui avocat dr. George Dobrin din Lugoj a luat, în anul 1937, frumoasa inițiativă de-a ridica fecundului gânditor și naționalist bănățean dinaintea de Unire, Aurel C. Popovici, în Lugoj, o statuie demnă de personalitatea sa covârșitoare de a-și aduce osemintele dela Geneva acasă.

Investicirea în bronz a marelui luptător ideologic și vizionar lugojan, trecut la cele veșnice, în ziua de 10 Februarie 1917, la Geneva, este, fără îndoială, un act de postumă dreptate, un omagiu de sinceră și binemeritată recunoștință.

Strâns contopit cu suferințele destinului neamului nostru de pe ambele versante ale Carpaților, lugojanul Aurel C. Popovici, a fost, în cea mai nobilă accepție a cuvântului,

sinteza cea mai înaltă a tuturor calităților, personalitatea cea mai reprezentativă a Banatului și Ardealului dela sfârșitul veacului al XIX-lea și începutul veacului al XX-lea.

O individualitate covârșitoare în viața noastră politică, o pildă strălucită de eroism și abnegație.

La Aurel C. Popovici se imperecheau de minune: un temperament politic de clasică factură, o minte larg comprehensivă și clar văzătoare, o energie miraculoasă în necontenită acțiune, cu acel parfum specific al Românului bănățean, plin de seninătate și de frumusețe etică, cu care a izbutit să cucerească stima, simpatia și admirația tuturor.

Era un „barbat” de mare curaj, de o desăvârșită probitate morală, predestinat să

înfrunte, cu uimitoare tărie toate furtunile care s'au abatut asupra ființei sale nobile, atât de intim țesută în viața neamului său mult iubit.

Încă de pe băncile școlii, din Lugojul atât de drag sufletului său ales, în necontenită vibrație pentru tot ce era nobil și frumos, s'a străduit Aurel C. Popovici să-și desăvârșească mereu personalitatea pentru a ajunge un adevărat om întreg, un luptător de rasă în cel mai nobil înțeles al cuvântului.

Terminându-și studiile primare și secundare în orașul său natal, în Brașov și Beiuș, în toamna anului 1884 s'a îndreptat, cu comora sa de cunoștințe, gândire și simțire, cu nesecata sa sursă de nobil și viguros entuziasm, spre renumitele centre universitare din Viena și Graz.

Aici lugojanul Aurel C. Popovici, urmând medicina și științele politice, și-a pus în vibrație cele mai nobile și puternice coarde ale sufletului său, străduindu-se, cu o energie neobosită, cu entuziasmul inflăcărat și dorința-i nepotolită de-a pătrunde în tainele mari ale științelor și ale tuturor sistemelor filosofice, spre o necontenită ascensiune spirituală.

„In atmosfera de înaltă cultură a Vienei de atunci s'a format, mlădiat, cristalizat și desăvârșit tânărul lugojan, pregătindu-se temeinic, nu atât pentru specializarea sa în medicină, ci pentru a deveni marele îndrumător al vieții noastre naționale în toată complexitatea ei.

Porunca sângelui său românesc i-a dat, în această metropolă a fostei Austrii, curajul unei convingeri fanatice în misiunea sa națională, în legitimitatea cauzei nobile și mari, căreia s'a devotat cu atâta dragoste și pasiune.

Astfel se explică, apoi, că istoria sbuciumărilor noastre dela anul 1890 incoace este strâns legată de numele acestui mare luptător național.

Începând dela grandioasa acțiune, a „MEMORANDULUI” până la mult regretata și prematura sa stingere, nu este un episod mai important în viața sbuciumată a Românilor din Ardeal, Banat și din Regatul liber, de care fecunda sa viață politică să fi fost străină.

Legat prin toate fibrele sale sufletești de poporul nostru român de pretutindeni și încălzit de razele strălucitoare ale marelui nostru ideal național, Aurel C. Popovici, deja de tânăr student în medicină și științele politice dela Universitățile din Viena și Graz, își pune talentul excepțional, energia și inteligența sa scăpărătoare în serviciul neamului său oprit, redactând viguroasa și minunat documentată „Replică a tinerimii universitare din Transilvania și Ungaria”, cunoscută sub numele de „Chestiunea română în Transilvania și Ungaria”. Replica junimii academice române din Transilvania și Ungaria la răspunsul dat de junimea academică maghiară, în Memoriul studenților

# SUFLETUL LOR...

*In drumul spre oraș, țărani povestesc cu vorbă domoală și plină de înțelepciune despre vremuri și oameni. Din judecata lor limpede țâșnește izvorul atâtor învățături bune pentru toată lumea. Ascultându-i vorbind pricepi prăpăstia dintre cele două așezări de viață românească: orașul cu multimea atâtor domni cuminiți dar „stricați de învățături” și satul cu înțelepciunea sănătoasă și suflet curat.*

*Se mai poate pricepe cu ușurință că satul nu a fost prilej pentru rânduiala legii ci mijloc pentru căpătuiala unor arendași ai principului electoral democratic. Subt atâtea guverne străine de sufletul autentic românesc, satul regenerării noastre a rămas însă în strâfundurile simțirii sale nestruciat.*

*Acum când lagărele de concentrare adăpostesc din zi în zi tot mai mulți colportori de știri alarmante, în majoritatea cazurilor străini, când atâți oameni dela oraș își alege gândul dela un post de radio la altul, ca să se informeze și să rămână tot mai nedumeriți, oamenii dela sat rămân senini în fața timpului și siguri de puternicia sufletului lor. Cu această siguranță ei au străbătut drumul pentru soarta lor și nici o*

*vreme, ori încotro s'ar fi instrămbut, nu i-a întuigat. E personalitatea neplăcutului românesc satul acesta al nostru, pe lângă care adesea trecem fără să-l simțim svăcnind. Ne-a plăcut să-l vedem ca pe un început de degenerare atunci când am arborat probleme reformatoare.*

*El a rămas, însă, cu suflet curat și sănătos.*

*Căci numai dintr'un suflet curat și sănătos pot curge gânduri ca acestea: „SĂ DEA DUMNEZEU CA LUMEA SĂ FIE LUME ȘI SĂ MURIM ÎN ȚARA NOASTRĂ.”*

*Iată rugăciunea țăraniului român.*

*Cu această rugăciune țărani merg în drumul lor spre oraș. Pasul li-i sigur. Gândul li-i sigur. S'o învățăm și noi orășenii și când ni-om mai duce în sat, să ne aducem aminte de ea. Să fim oameni din lumea demnă de sufletul țărănilor noștri.*

GRIGORE BUGARIN

dată, dar mai ales viața de toate zilele au dus la o adâncă cunoaștere și o reală apreciere reciprocă între germani și români, limitate însă la regiunile de conviețuire.

Banatul nostru este una din aceste regiuni. Cunoașterea limbii și a sufletului german este mai răspândită la noi decât în altă parte, mult mai răspândită decât se crede chiar... Cu un corectiv doar: foarte numeroși români din aceia cari au pătruns în cunoașterea germanismului au pierdut contactul cu

sufletul german tocmai în ultimii ani, hotărâtori pentru înțelegerea Germaniei de azi.

Azi însă, când România a adoptat cu sinceritate și definitiv același ideal politic al naționalismului integral al cărui stegărfi sunt puterile axei, întârzierea aceasta se va putea împlini cu ușurință, iar Banatul își va face eminent datoria de stâlp al „purtii de aur” dintre Reich și România despre care a vorbit d. Nichifor Crainic.

NIC. IVAN

(Continuare în pag. 3)

# 90 de ani dela moartea marelui poet german bănăţean Nicolae Lenau

Comuna Lenauheim din Nord-Vestul Banatului își serbează azi Duminică pe cel mai mare fiu al ei, poetul Nicolae Lenau, una din cele mai strălucite figuri ale literaturii germane din secolul XIX.

La 13 August 1802 s'a născut în comuna Niemsch (Toronto) Nicolae Francisc Niemsch von Strehlenau. O mamă iubitoare, care a trăit o căsnicie nefericită, l-a răsfătat pe micul Niki, pe care-l numea „o capodoperă a naturii”. Cu atât mai mult a simțit copilul severitatea bunicilor săi, când — la 16 ani — educația sa a fost încredințată acestora. El fugi curând înapoi la mama sa.

Urmează ani de viață de student în care învață, fără sistem și fără să termine ceva, filosofia și dreptul, agricultura și medicina. În 1831 ajunge Lenau la Stuttgart, unde cenaclul literar îl sa-

lută, în stilul epocii romantice, cu mult entuziasm.

Succesele pe cari le reperta nu-i dădeau lui Lenau gustul vieții orizontate. Cuprins de un subit dor de orizonturi îndepărtate, pleacă în America, cu planuri mărețe de activitate colonizatorie. Entuziasmului îi urmează o decepție cruntă. Abia un an în urmă îl regăsim în Germania.

În 1832 apăru cel dintâi volum al poetului, care îl făcu celebru și iubit. În urmă face la Viena cunoștința unei femei măritate. Iubirea pasionată pentru această ființă îl duce la demență. În 1844 se întunecă mintea poetului, care mai trăește până la 22 August 1850.

Cei 90 de ani cari au trecut, n'au șters gloria literară a poetului german bănăţean. Influența lirice sale melancolice a fost însemnată atât asupra poetilor germani cât și asupra celor străini. Marele nostru Mihail Eminescu, a cărui viață se asemănă prin sfârșit un fervent cititor al poetului bănăţean, din opera căruia a și tradus câte ceva.

Nu este singurul omagiu românesc pentru geniul lui Lenau. Schimbarea numelui comunei sale natale, din Ceatad în Lenauheim, numirea unei piețe din Timișoara, sunt gesturi firești ale regimului românesc. Și azi, la comemorarea a nouă decenii dela moartea aceluia a căror glorie formează un bun comunal al tuturor bănăţenilor, „Astra Bănăţeană”, Asociația Scriitorilor Români din Banat „Altarul Cărții” și reprezentanții autorităților vor aduce omagiul lor alături de poporul german din Banat.

(n. l.)

## Foaia vestează

după Nicolae Lenau

Vântu-o foae vestejită  
Mi-a adus mișcând fereasta —  
Este moartea ce-mi trimite  
Fără plic scrisoarea-acesta.

Voi păstra-o, voi întinde-o  
Între foile acele  
Ce le am din alte timpuri  
Dela mâna dragei mele.

Cum copacu-și uită foaia  
Ce pe vânt mi-a fost trimisă,  
Astfel ea uitat-a poate  
Aste foi de dansa scrise.

Vorbele iubirii moarte  
Vinovate-mi stau în față,  
Dovedite de minciună  
Cer să sting a lor viață.

Dulcea lor zădărnice  
Nu mă 'ndur s'o pun pe foc.  
Deși-mi stau atât de triste,  
Că nu pot muri pe loc.

Voi păstra întreg amarul  
Și norocul astor foi,  
În durerea vechii perderi  
Recitindu-mă 'napoi;

Numai vestea blând' a morții.  
Foaia tristă le-am adaos:  
Moartea vindec' orice rană  
Dând la patime repaos.

1879

MIHAIL EMINESCU

## Radio

DUMINICA, 18 AUGUST:

6.45: Ora dimineții. 9.30: Ora religioasă. 11.00: Ora de la Cluj. 11.30: Ora ardeleană. 12.30: Ora; Jurnal cultural: Cota apelor nării și a barei Sulina; Sfaturi gospodărești și igienice; Note culturale și publicații; Spectacole. 13.15: Fanfara Regimentului Gardă Mihai Viteazul cond. de Căpitan Gariu. 14: Radio-jurnal. 14.30: Concert marșuri (discuri). 15: Înștiințări. 15.30: Radio-jurnal în limba maghiară. 20: Ora. Ce s'a făcut pentru drumetie în Ardeal. prof. Valeriu Pușcariu. 20.15: Petre Măteanu (voce); Cântece italiene și spanole. 20.40: Radio-jurnal (I). 21: Selecții de opere (discuri): Uvertură la „Beethoven” de Heuberger; Arii din „Eva” și „Duva veselă” de Lehar (voce); Balet (Waara); Potpuriu din „Voevodul țigănesc” de Johann Strauss (voce); Fantezie din „Flica Dăgâmbă” de Lecocq; Două arii din „Jeanete!” de Massé (voce); Germane (Ferdinand); Două arii din „Țara surășului” de liacul” de Johann Strauss (voce); Sack); Potpuriu din „Geisha” de (voci: Emmy Sicora și Max Reichardt). 22: Radio-jurnal (II); Sport. 22.20: Jurnal pentru străinătate în limbile: germană, liană, franceză și engleză. 22.40—23.30: Muzică variată ușoară și de dans (discuri).

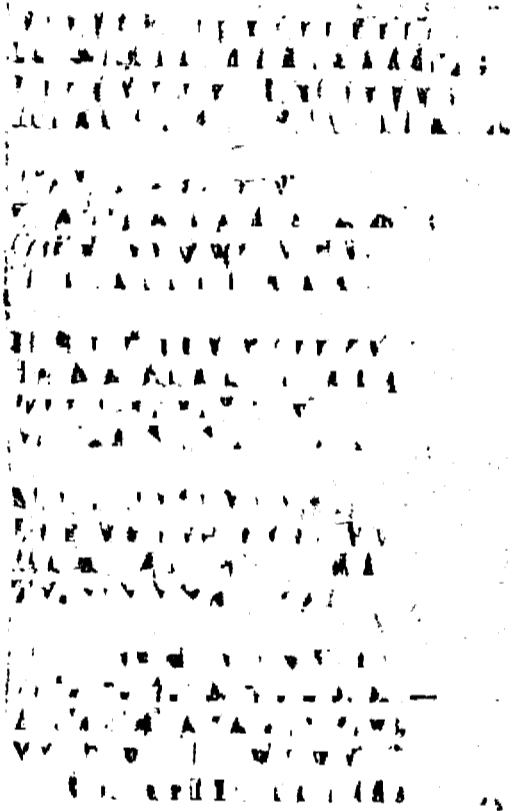
LUNI, 19 AUGUST:

6.45: Ora dimineții. 13: Ora; Jurnal cultural: Cota apelor Dunării și a barei Sulina. Sfaturi gospodărești și igienice; Note culturale și publicații; Știri artistice și culturale. Radiofonice; Sport; Spectacole. 13.15: Concertul Orchestrei Costică Tandin. 14: Radio-jurnal. 14.30: Muzică de orchestră (discuri). 15: Înștiințări. 19.50: Radio-jurnal în limba maghiară. 20: Ora; Descălătorii Donjei, de dr. L. Ghelase. 20.15: Concert de muzet (discuri). 20.40: Radio-jurnal (I). 21: Fuguri de compozitori: Weber. I. Cuvânt explicativ. II. Exemplificări muzicale (discuri). 22: Radio-jurnal (II); Sport. 22.20: Jurnal pentru străinătate în limbile: germană, liană, franceză și engleză. 22.40: Concert flaut — Ion Ristea; Visare orientale; Terak; Scherzo fanton de Huges; Muzică de concert de Donjon. 23: Muzică populară românească (discuri).

MARTI, 20 AUGUST:

6.45: Ora dimineții. 13: Ora; Jurnal cultural: Cota apelor Dunării și a barei Sulina. Sfaturi gospodărești și igienice; Note culturale și publicații; Știri artistice și culturale. Radiofonice; Sport; Spectacole. 13.15: Nădăru (fluer) acompaniat de Mitică Cioc (țambal). 13.40: Romanțe — Gică Petrescu (voce). 14: Radio-jurnal. 14.30: Aurel Andreescu — Cântece populare din Ardeal Oltenia și Basarabia. 14.50: Muzică de dans (discuri). 15: Înștiințări. 19.50: Radio-jurnal în limba maghiară, 20: Ora; Mistică. Măntulul de Pan M. Vizirescu. 20.15: Muzică din epoca stilului galant (discuri). 20.40: Radio-jurnal (I). 21: Gabriel Nădejde (voce); Cântece italieniste. 21.25: Recital de pian — D-ra Nadia Chebab; Muzică de Schumann: Carnavalul de Schumann; No turnă. 22: Radio-jurnal (II); Sport. 22.20: Jurnal pentru străinătate în limbile: germană, italiană, franceză și engleză. 22.40: „Cavaleria rustică”, operă într'un act de Mascagni (discuri).

A VORBI ESTI  
A SEMANA,  
A ASCULTA  
ESTE A CULEG



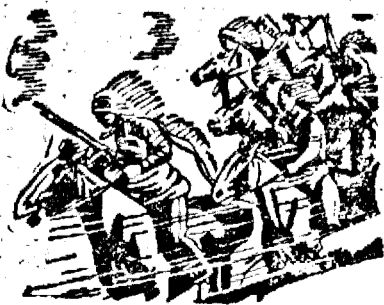
## Reviste

### Epoca Nouă

Un tânăr publicist bănăţean, d. Vichentie Lupşescu, ne-a trimis la redacție primul număr din revista „Epoca nouă”, ce apare în redactarea d-sale. Probleme de mare actualitate, discutate de cercetători publiciști, au văzut lumina zilei în această revistă de o factură hotărât occidentală. În primul număr al „Epocii nouă” semnează dd. Vichentie Lupşescu, dr. Iuliu Coste, prof. univ. Aurelian Ionăscu, dr. Aurel Vlad, prof. Sofronie, prof. Ernest Tarangul, Aug. Munteanu, prof. C. Sârbu, prof. Gh. Coman, Const. Vrăbete, C. Bălcan. Redacția și administrația: Caransebeș, str. Liceului 7.

LA SCALA ȘI CORSO

Diavoli Rosii



Cea mai bună calitate și cu cel mai efin preț, numai la: **Mobile Merkle**  
Str. 3 August No. 1, lângă Băile Neptun' Telefon 18-18

## Apelul Crucii Roșii

Printre familiile refugiaților din Basarabia și Bucovina, sunt mulți cari au numeroși copii, iar mulți copii pierzându-se de părinții și neamurile lor, au ajuns singuri la noi.

Creșterea, instrucția și educația acestor copii, este o problemă de mare importanță, care trebuie rezolvată cât mai degrabă, căci altfel mulți vor fi siliți să apuce căi greșite.

Crucea Roșie propune tuturor acelor inimi caritabile, tuturor familiilor, instituțiilor de cultură, comerț și industrie etc. cari sunt în măsură de a le procura mijloacele necesare unei solide instrucții și educații, să ia sub protecția lor câte unul din acești copii și să le călăuzească pașii, până când ei vor putea să-și câștige un loc demn în mijlocul societății românești.

Toate filialele și subfilialele de Cruce Roșie sunt invitate a face cercetările necesare spre a afla copii fără părinți și familiile cari doresc a-și da copiii la învățătură în condițiunile de mai sus, întocmind tabele nominale pe care le vor trimite urgent la centrală.

Toate cererile se vor adresa Societății naționale de Crucea Roșie la București, str. Biserica Amzei nr. 29.

## Pioasa solemnitate dela Roșia-Montană

Reînhumarea osemintelor marelui luptător naționalist Simion Bărnuțiu

ROȘIA MONTANĂ, 18 (Sîr). — Eri au fost reînnumate aici, osemintele lui Simion Bărnuțiu, marele luptător naționalist ardelean, din veacul trecut, și ale vicarului Olimpiu Darbolovici. Solemnitatea pioasă s'a desfășurat sub auspiciile „Astrei”. Guvernul a fost reprezentat prin d. rezident regal dr. Coriolan Tătaru, armata prin d. general Ionescu, iar biserica prin canonicul Aurestin Maghian. Din paronimul Au direcți ai familiei lui Bărnuțiu a fost d. Iuliu Maniu. Deasemeni au mai participat d-nii: Emil Hațieganu, Valentin Poruțiu, col. Dumitriu și col. Oprea, pre-

cum și delegați din satele jud. Sălaj. Au rostit cuvântări ocazionale, preamărind faptele marelui luptător naționalist Simion Bărnuțiu, d-nii: Coriolan Tătaru, general Ionescu, Gr. Hodorcuș din partea „Astrei” și Gh. Hodorcuș din partea Partidului Națiunii. Deasemeni, d. Emil Hațieganu a subliniat importanța activității lui Simion Bărnuțiu în istoria românilor. În timpul prohodului, o escadrilă de vânătoare a sburat deasupra bisericii, fluturând un drapel național și aruncând cununii și buchete de flori.



# Aurel C. Popovici

(Continuare din pag. 1)

... cu o hartă etnografică a Ungariei și a Românilor, Sibiu, ... și, apoi, cuvântul în viața politică în epoca de mari frământări ... sustine, cu trup și suflet ... nesdruncinată în biruința ... marea acțiune a memorandiștilor, de dr. I. Rațiu, dr. V. Lucaciu, Co. C. Bredeceanu ș. a.

... anul 1893, fiind osândit de către Tribunalele din Cluj, pentru redactarea și publicarea „Replicei”, la 4 ani temniță de Stat, se ... pentru totdeauna, în Capitala ... și se stabilește la București. ... de valurile furioase ale vieții poli- ... atât de departe de locul său ... Lugojuului său ibuit, singurul luptă- ... își pune în cumpănă aici, în ... radiatoare de ideal a românismu- ... greutatea personalității sale alese, ... o activitate extraordinară de fe- ... multilaterală, de-o intensitate rară, ... terenurile de manifestare ale vieții ... românești.

... în scurt timp, ca priu farmec, ani- ... tuturor marilor mișcări și acțiuni ... un bărbat de înalte concepții poli- ... apărător neclintit al unui program ... realizări politice, culturale și lite- ... vastelor și enciclopedicelor sale ... desăvârșitel sale probități mo- ... precum și admirabilului său echilibru ... însușiri, Aurel C. Popovici este în- ... parte activă la „mișcarea sămă- ... și, după retragerea d. lui prof. N. ... dela revista „Sămănătorul”, să preia ... revista.

... ate, apoi, ziarul „ROMANIA JUNĂ”, ... cu multă stăruință, dragoste și ... diferite reviste literare și ... în care atacă mari probleme politice, ... și literare și scrie articole de mo- ... erudiție rară, cu o logică strânsă și ... metodă de documentare admirabilă.

... păstrarea armonioasă a argumentelor ... vigoarea și adăncimea sa de cugetare ... sa de sinteză și suflul etic de-o im- ... răabilă înălțime făceau, din diferitele ... articole, și, îndeosebi, din monumenta- ... sale lucrări: „Naționalism sau demonta- ...”, „Vorbe înțelepte”, „Die Vereinigten ... von Gross-Österreich”, „Principii de ... calitate”, „Chestiunea de naționalitate ... soluțiilor sale în Ungaria” ș. a., ... arată comoră, o filosofie a naționa- ... lui românesc.

... federalizării Austro-Ungariei ac- ... în principii și de arhiducele moște- ... Franz Ferdinand — subliniază într-un ... scris pentru „Convorbiri Literare”, ... Martie 1927, de d. Iuliu Maniu — n'a ... de nimeni, în mod atât de elocvent sus- ... prin argumente științifice și istorice, ... Aurel C. Popovici. Iredentist și ade- ... convins al unității naționale, el tindea, ... orice preț și prin orice mijloc, la realiza- ... acesteia. Spirit practic cum era, susținea ... idee în cadrul „Grossösterreich”-ului ... cadrul unei înțelegeri contra Rusiei, ... vreme ea nu ni se părea dealfel prac- ... posibilă. Dar nu a șovăit, nici un mo- ... să îmbrățișeze calea înfăptuirii uni- ... naționale, alături de puterile înțele- ... în contra puterilor centrale, cu sdron- ... Austriei, îndată ce s'a convins că pe ... cale e posibilă înfăptuirea idealului ... în mod și mai practic”.

... anul 1912, idealul său politic îl deter- ... să se stabilească la Viena, unde se ... îndeosebi jurnalismului politic, co- ... rând la cele mai mari ziare franceze, ... eze, italiene și germane.

... activitatea sa din această vreme este ui- ... re. ... și un bărbat cu înalte concepții poli- ... Aurel C. Popovici angajează, din Viena, ... prestigiu mare de care se bucura în ... europeană, cele mai aprige bătălii, po- ... cu propagandiștii ideii de stat ma- ... unitar, arătând și înfierând șovinismul ... recalcitrant, sistemul de anihilare, de ... a tuturor naționalităților nema- ... are, precum și supremația artificială. ... în Viena scoate, pentru apărarea ma- ... interese ale naționalităților nemaghiar-

re oprimare în Ungaria, mult apreciatul său ziar: „Gross-Österreich”, în coloanele căruia luptă, din toate puterile, pentru lămurirea cât mai precisă a opiniei publice europene asupra situației insuportabile a naționalităților din Ungara.

În cursul războiului mondial, Aurel C. Popovici a agitat fără încetare, problema idealului național cu un devotament vrednic de această mare cauză și cu un curaj neegalat. Și-a dat toată contribuția pentru a fi cât mai folositor neamului în ceasurile destinului tragic.

Părăsind Viena, s'a stabilit în Elveția, unde a dus o intensă propagandă de informare a opiniei publice apusene asupra dreptății cauzei poporului român și a profeției înfăptuirea unității noastre naționale. Tot în aceste vremuri de grea cumpănă a scris lucrarea admirabil documentată: **La question roumaine en Transylvanie et en Hongrie**, tipărită, după moartea sa la Lausanne — Paris, în anul 1918. S'a stins, fără mângâiere, pe meleaguri străine, la 10 Februarie 1917, ducând cu sine în mormântul său din cimitirul Genevei regretele sincere ale Românilor de pretutindeni.

„Inteligenta lui larg cuprinzătoare, cultura lui vastă, dialectica lui — subliniază cu multă competență și admirație d. Pamfil Șeicaru, în articolul de fond, publicat în Nr. 703 din 1927 al „Cuvântului” — toate erau activate de o credință naționalistă cum n'am mai avut dela Eminescu. „Nu era un naționalism sentimental alimentat de decolorate evocări istorice, nu era un romantism al pământului locuit de Români, era un naționalism doctrinar, era concluzia filosofică a unei străduinți de cărturar dealungul a 25 de ani de studiu al tuturor problemelor fundamentale ale culturii, naționalismul pe care-l milita Aurel C. Popovici”.

„Voluntății lui „Naționalism sau democrație” — o critică a civilizației moderne — poate fi socotit ca cea mai desăvârșită sinteză a filosofiei naționaliste”.

... Acest neostenit cercetător, acest cărturar cum rar mai răsare în viața culturală a unui neam, acest familiarizat cu toate sistemele filosofice, această frumoasă intrupare a inteligenței românești aducea, chiar în cea mai aridă argumentare, un fluid de pasiune, un suflu seducător de credință, că fraza lui abruptă, eu precipitări năpraznice de ritm, căpăta o rezonanță lirică fermecătoare”.

Domnul Octav Șuluțiu, tânărul scriitor ardelen de mare talent, în articolul d-sale publicat despre Aurel C. Popovici în Nr. 936 din 1933 al „Vestului”, scrie: „Aurel C. Popovici a scris în „Naționalism sau democrație” cartea de căpătâiu a neamului românesc. Ceeace sunt poeziile lui M. Eminescu pentru arta românească este cartea lui Popovici pentru gândirea politică românească... un îndreptar, un catehism”.

„Câte din legiurile artificiale cari s'au dat țării, n'ar fi fost evitate de ideologia acestei cărți, care arată că orice acțiune trebuie pornită în direcția în care merge realitatea națională, că orice lege trebuie să se nască, în mod natural, din această realitate și că tot ceea ce se face: politică sau cultură nu are nici o valoare dacă nu se racăimă pe moravurile, pe faptele naționale”.

D-nul prof. Univ. Gh. Nandriș, în frumoasa și importantă d-sale lucrare, închinată marelui gânditor politic, Aurel C. Popovici, scrie, între altele: „Aurel C. Popovici

este, după Eminescu, reprezentantul cel mai temeinic și mai documentat al gândirii politice românești din trecut. Acest fiu al Banatului a fost un îndreptar spiritual al neamului românesc și, în același timp, unul dintre acei Români cari, prin gândirea și fapta lor, au îndrumat și viața sufletească a altor popoare...”

„Marele nedreptățit ce-și doarme somnu de veci departe de țara sa pe care a iubit-o cu tot focul sufletului său generos de Român este un precursor al ideologiilor politice ce și fac drum în zilele noastre. Ceeace astăzi se experimentează și se caută este cristalizat în gândirea lui A. C. Popovici”.

„Viața i-a fost o luptă necurmată în slujba celor mai nobile idealuri ale neamului. A sacrificat cariera, a jertfit avere, a înfruntat sărăcia, si-a cheltuit, fără cruțare, sănătatea, n'a ocolit nici o suferință în această luptă fără de răgaz pentru drepturile istorice ale neamului românesc”. (pag. 9).

„Viața lui Aurel C. Popovici este o epopee de lupte cu armele spiritului împotriva opresiunii și a primejdiei de exterminare a neamului românesc de sub stăpâniri străine. Viața lui Aurel C. Popovici a fost, în întregime, închinată luptei pentru drepturile poporului român. Ea n'a cunoscut răgaz până ce nu și-a găsit odihnă și mântuire din sărăcie în mormântul din cimitirul din Geneva, unde zace uitat de aceia pe cari i-a îndrumat și i-a pregătit pentru luptă, uitat de aceia pentru cari s'a sacrificat, nedreptățit de publicistica românească pe care a cinstit-o prin contribuția sa”.

„Sub lespede de lucie din cimitirul străjuit la orizont de masivul etern înzăpezit al Mont-Blancului doarme lin Aurel C. Popovici. Compatrioții săi, cari se vor osteni până acolo sus, luând șoseaua, care urcă lin pe malul lacului „Leman” vor putea ceti, ca o mustrare, epitaful săpat în lespede de marmoră de pe mormântul unui ostaș al gândirii românești: Aurel C. Popovici — 1863—1917 — Patriote roumain, Mort pauvre” (p. 37 și 38).

Iată motivul pentru care Lugojuul și, cu el, întreg Banatul, în frunte cu ilustrul Domn Rezident Regal al ținutului Timiș, dr. Alexandru Marta și cu d-nul ministru Cains Bredeceanu, a luat frumoasă hotărâre, să-i aducă osemintele dela Geneva la Lugoju, și, după ultima sa dorință, să le așeze în pământul său natal, în cavoul capelei din cimitirul istoric al Lugojuului, alături de Coriolan Bredeceanu, dr. Valeriu Branisce, Eftimie Murgu și C. Nedelcu.

Și tot Lugojuul, călăuzit de cel mai nobil sentiment al grațitudinii, al datoriei și al recunoștinței, a luat laudabila inițiativă de a-i ridica, în Piața Unirii, strălucitului și neegalatului său fiu, o statuie demnă, care să prezinte, majestos, sufletul, avântul și sublima sforțare pe care a făcut-o acesta, în cursul deceniilor de grea cumpănă, pentru înfăptuirea marelui nostru ideal național.

Avem ferma convingere, că toți fiii neamului, cari înțeleg prinosul acestei supreme grațitudinii și admirații, măreția acestui simbol, vor grăbi să contribuie pe listele de subscripție lansate, în întreaga țară, pentru ridicarea, fără amănare, a statuei lui Aurel C. Popovici în Lugoju pusă sub îngrijirea și patronajul Regionalei Bănățene a „Astrei”.

Este aceasta o datorie, un imperativ al vremii.

## Blocusul organizat de Anglia împotriva Franței

Geneva, 18 (Rador.) — DNB transmite: Ziarul „Le Temps” comentează în articolul de fond, declarațiile d-lui Baudoin, ministru de externe al Franței, în chestiunea blocusului organizat de Anglia împotriva Franței, scriind între altele: În cursul războiului 1914—1918, a fost creiat un organism menit să asigure hrana pentru Belgia și nordul Franței.

Se asigură că americanii ar fi făcut de curând o propunere asemănătoare, spre a îmblânzi efectele crude ale blocusului englez în Franța. Nu se știe dacă guvernul englez este dispus să primească această propunere. În tot cazul, scrie ziarul, problema a fost pusă clar și răspunderea cade asupra englezilor.

## COLTUL BISERICII DUMINECA

„Cei ce erau în corabie, au venit de s'au închinat înaintea lui Isus și i-au zis: Cu adevărat tu ești Fiul lui Dumnezeu”.

Mat. 14, 33.

Minunea arătată de sf. evanghelist Matei în Dumineca asta, este egală în proporții ca și o înviere oarecare, din câte a săvârșit Isus.

După înmulțirea pâinilor și săturarea cu doi pești și cinci pâini a peste cinci mil de bărtați, afară de copii și femei, Isus se retrage în munte singur, din fața multimei tot mai coplesitoare, trimițând pe învățăceii singuri cu corabia pe mare. În aceia noapte se iscă o furtună îngrozitoare și ne putem închipui ce luptă disperată s'a dat între corăbieri și valuri. Iată că spre ziua, când lupta era mai obositoare și nădejdea unei salvări era tot puțină, pe mare, printre valuri se vede statura unui om, care păsea spre ei, ca pe uscat. Isus le-a răspuns îndată: „Îndrăzniți, eu sunt, nu vă temeți”.

Momentul, prin care Isus, vroia să le dovedească puterea dumnezeiască, abia acum urmează și instrumentul este tot Petru, bătrânul evreu, om practic, cu multă experiență despre mare, care nu se însuflește cu multă ușurință decât în fața unei dovezi precise și concrete.

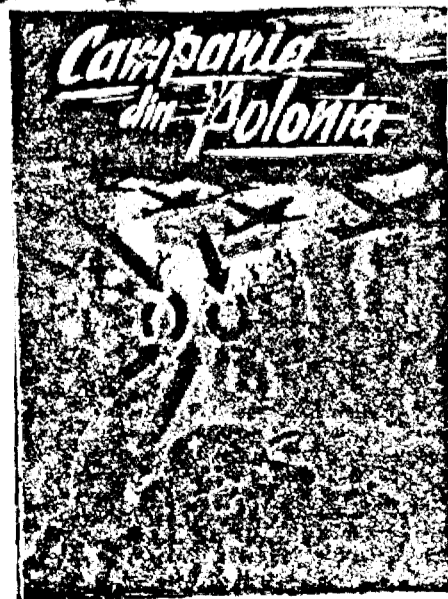
„Doamne — îi zice Petru — dacă tu ești, poruncește-mi să viu la tine pe valuri. Vino! i-a spus Isus. Petru s'a coborât îndată, dar văzând că se afundă în apă, s'a temut și de frică strigă: „Doamne, scapă-mă”. Isus, care se aștepta la indoiala lui Petru i-a reproșat destul de aspru: „Puțin credinciosule, de ce n'ai vrut să crezi? Și prinzându-l de mâini a intrat în corabie cu el, iar furtuna îndată a încetat”. Atunci a urmat mărturisirea colectivă a învățăceilor: „Cu adevărat, tu ești Fiul lui Dumnezeu”.

Ne putem ușor imagina, varietatea sentimentelor învățăceilor când se luptă cu marea pe moarte și viață, când le apare Isus pe mare furtunoasă umblând ca pe uscat, apoi salvarea lui Petru și în fine încetarea subită a viforului la o simplă poruncă a unui om. În fața acestora, cât de sublimă și profundă a fost mărturisirea lor despre dumnezeirea lui Isus.

Multe au fost minunile Domnului; ele dacă sunt luate singuratic, adeseori par a fi rezultatul unor magii cum vor să susțină ateștii, sau jidovii. Dar, toate minunile lui Isus formează numai pregătirea pentru înfăptuirea adevăratei religii întemeiată de el. Dacă într'adevăr Isus Hristos este Dumnezeu, cum s'ar fi mulțumit el să lase ca noi să ne convingem despre dumnezeirea lui, numai admirând inteligența ori puterea magică. O astfel de pătrundere a noastră ar fi fost oare de ajuns?

El cerea o credință desăvârșită; trebuia dar să ne dovedească dumnezeirea lui cu aceiași țârie, cu care el ne cerea adorarea lui, ca astfel din convingerea totală să strigăm ca învățăceii pe mare: „Cu adevărat, tu ești Fiul lui Dumnezeu”.

## Zilnic la „APOLLO”



## Scrisori din Berlin

# Cum lucrează comisiunea de armistițiu dela Wiesbaden

## Tratatul se duc într'un spirit de dreptate

Despre modul cum lucrează și din cine este compusă Comisiunea de armistițiu dela Wiesbaden, cât și despre tratativele acestei comisiuni cu delegația franceză s'au publicat acum, pentru prima dată, informații mai amănunțite. Din acestea reiese că pentru diferite domenii de specialitate s'au alcătuit subcomisiuni. Astfel există o subcomisiune pentru problemele armatei, sub conducerea generalului de divizie Mieth; o alta pentru marină, condusă de Comandorul Wewer. În fine mai sunt următoarele subcomisiuni: pentru aviație, sub conducerea generalului Förster și pentru industria de armament, sub conducerea colonelului Hünermann. Se fac deasemenea referate speciale privind problema prizonierilor de războiu; aceea a cimitirelor militare, cât și probleme privind apărarea și presa. Colaborarea dintre cele două comisiuni de armistițiu este înlesnită prin mijlocul de legătură germani atașați pe lângă comisiunea dela Wiesbaden. Prin ei cele 2 comisiuni sunt într'un contact permanent.

Misiunea Comisiunii de Armistițiu nu este limitată numai la problemele strict militare sau în legătură cu economia de războiu, ci ea se întinde și asupra unor chestiuni politice, de tehnică administrativă și de economie. Din acest motiv autoritățile superioare ale Reichului au trimis reprezentanți pe lângă această comisie. Astfel există o delegație a Ministerului de externe, care printre altele se ocupă de chestiunile privitoare la internați și la prizonierii civili. Mei sunt apoi împuterniciți speciali ai Administrației Reichului și acei ai Conducerii Planului de 4 ani.

Din lucrările de până acum ale Comisiunii dela Wiesbaden s'a adus la cunoștința publicului în primul rând aranjamentul pentru întoarcerea grabnică a tuturor prizonierilor germani. Intre timp, au fost puși în libertate și majoritatea internaților civili, precum și acei care suferiseră condamnări, fiind acuzați că au acționat în favoarea Reichului german, aceasta îndiferent de cetățenie. Printre ei se știu că se găsește și germanii din Alsacia-Lorena. Această comisiune a statuat deasemenea și asupra problemei radiodifuziunii, guvernul francez cerând să i se dea posibilitatea de a face comunicări prin radio. Este cunoscută deasemenea și propunerea acestei comisiuni, de acord cu cea italiană, privitoare la

incetarea dezarmării flotei de războiu franceze, aceasta din pricina atacurilor engleze asupra vaselor de războiu franceze.

În concluzie se poate spune că tratativele Comisiunii de Armistițiu, după rezultatele de până acum, sunt duse cu observarea strictă și exactă a Convenției de Armistițiu, dar și într'un spirit de dreptate. Spre deosebire de Comisiunea aliaților din 1918, Comisiunea germană de acum caută să rezolve grabnic, în înțelegere cu delegația franceză, toate problemele ce i se pun. Ea

vroa să fie în același timp și de ajutor inamicului învins, înlesnindu-i restabilirea ordinii interne, rezolvarea problemei refugiaților și chiar o soluție potrivită pentru felul de viață al popoului francez. Misiunea sa de căpetenie este și rămâne, potrivit condițiilor de armistițiu:

1. Orice posibilitate de reluare a luptei să fie exclusă.
2. Să se ofere Germaniei toată siguranța pentru a putea continua nestăjenit lupta împotriva Angliei.

## Și-a ucis prietenul pentru 3000 lei și o haină

— CONSTANȚA, 18. — Într'o șiră cu paie, proprietatea gospodarului înstărit Valeriu Șteflea, a fost făcută o lugubră descoperire.

Acănc îngropat în paie, a fost găsit cadavrul unui tânăr, oribil mutilat, intrat în descompunere.

Fiind înștiințați jandarmii, aceștia au început cercetările cari au stabilit că în discuție este vorba de un abominabil omor.

Doi tineri basarabeni, Vasile Găgău-

țu de 19 ani și Ilie Stalenco, cari voiau să plece în Basarabia, s'au socotit cu stăpânul și după ce au luat plata ce li se cuvenea, au intrat în cărciumă să se cinstească. Aci, Stalenco și-a pus în gând să-și omoare tovărășul pentru a-l jefui. După comiterea îngrozitoare fapte, el a luat cadavrul și l-a îngropat într'o șiră de paie.

Trei mii de lei și o haină, atât a costat viața sărmanului tânăr ucis. Jandarmii continuă cercetările.

## D. prof. Silviu Dragomir face parte din comisiunea tratative cu Ungaria

D. prof. univ. Silviu Dragomir are pe această cale că nu face parte din comisiunea de tratative ce se duc cu reprezentanții guvernului ungar, după cum din eroare s'a publicat.

## Printul Starhemberg s'a înrolat în armata franceză din Anglia

Londra, 18 (Tel. B. N.) — „Daily Mail" anunță că printul Starhemberg care a jucat un rol atât de important în istoria Austriei, în cursul ultimilor război s'a înrolat ca pilot în armata franceză din Anglia a generalului de Gaulle.

## Isi ucide concubina

București, 18 (SIR.) — În Piața Papuzoglu 55, la locuința comerciantului Temistocle Cociu s'a petrecut o dramă.

Ion Balascioc, de 32 de ani, originar din Untești (Tutova), trăia în concubinaj cu femeia Maria Vasile Bercea, de 28 ani, de fel din Florești (Tutova). Ea era slujnică la familia Cociu. Nu se știe ce a intervenit între ei, dar se știe că au trăit foarte bine. După o discuție violentă Balascioc cu o furie deosebită deslănțuită i-a aplicat numeroase lovituri de cuțit, omorând-o. Criminalul a fost arestat, iar cadavrul slujnicului transportat la morgă.

## Tensiunea italo-greacă

# Ceamuria este provincie albaneză

## La Berlin se afirmă că crucișetorul elen „Elle" a fost torpilat de un submarin britanic

Tirana, 18 (Rador). — Ziarul „Tomori" publică textul integral al unei circulare din 11 Octombrie 1937 a prefectului din Ceamuria, în care se constată că atât în fața autorităților cât și în intruniri, nu se vorbește limba greacă, ceace este considerat ca o ofensă a statului. Circulara impune folosirea limbii elene. Mărturisirea acestui prefect, scrie ziarul, este prețioasă și constituie o dovadă că Ceamuria a rămas o regiune albaneză și are deci dreptul la o soartă mai bună. Grecii se dovedesc incapabili să asimileze populațiile, cum s'a dovedit în Macedonia și Asia Mică. La rândul său ziarul „Botare" scrie, că poporul albanez știe că destinele sale sunt legate de cele ale imperiului italian, din care Albania face

parte. Toată lumea trebuie deci să-și dea seama, încheie ziarul, că Albania stă sub protecția Italiei care îi garantează nu numai frontierele politice, ci și apărarea minorităților albaneze maltratate și asuprite.

### AMESTECUL ANGLIEI

Berlin, 18 (Rador). — „Deutsche Diplomatiscbe Politiscbe Korrespondenz", constată că Anglia, care la început a răspândit știri false despre pretense turburări în Albania, a dovedit ulterior o suspectă rezervă în controversa italo-greacă, privitoare la asasinarea albanezului Hogia. În loc de a vorbi de tensiunea italo-greacă, dorită în mod arzător „News Chronicle", a mers până a afirma că diplomații din Londra se în-doiesc că Italia va ataca Grecia, în ur-

ma acestor evenimente. În loc de a vorbi, continuă ziarul, Anglia, după și-a procurat un alibi, s'a gândit treacă la acțiune. Torpilând un vas de război grec, se credea, după plătutele ilustre, că s'au provocat noi complicații și reacții, care să permită Angliei să tragă beneficii morale și politice din suferințele celor două țări direct interesate. După constatarea expresă a Italiei, că nici un submarin nu a operat în acele ape, cea mai recentă tentativă a d-lui Churchill, de a agrava relațiile dintre Italia și Grecia a fost dată în leag, la momentul potrivit. Ziarul italian cheie arătând că Italia nu se va lăsa turburată de nici o încercare, oricât rafinată ar fi ea, în hotărârea ei de a rezolva în orice caz obligațiile prezente pe o bază de dreptate și de bun simț.

## Dr. Jacob Diuș

Timișoara 7, str. Ștefan cel Mare 2:

„Contra durerilor mele insuportabile cauzate de isiaș, luai 21 de pachetări de nămol Neptun. Resultatul a fost surprinzător, cură m'a eliberat de durerile mele chinuitoare și mi-a restituit capacitatea de muncă."

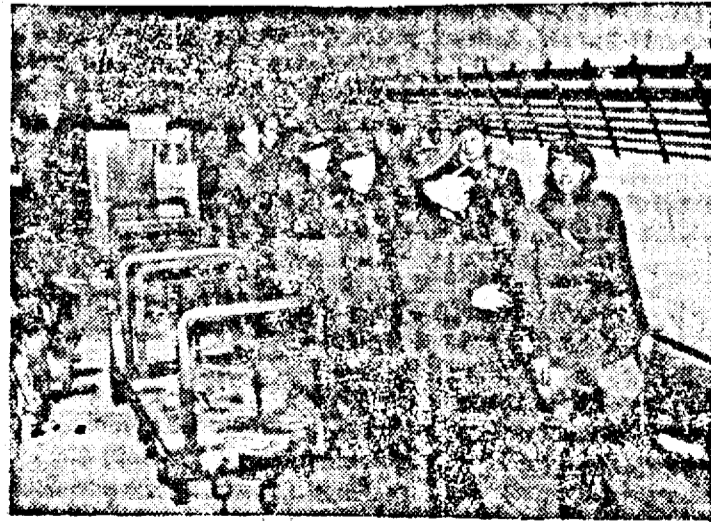
Băi hidroterapeutice individualizate de medic, cu alegerea liberă a medicului, la BAILE NEPTUN, TIMIȘOARA

## Földessy Coloman

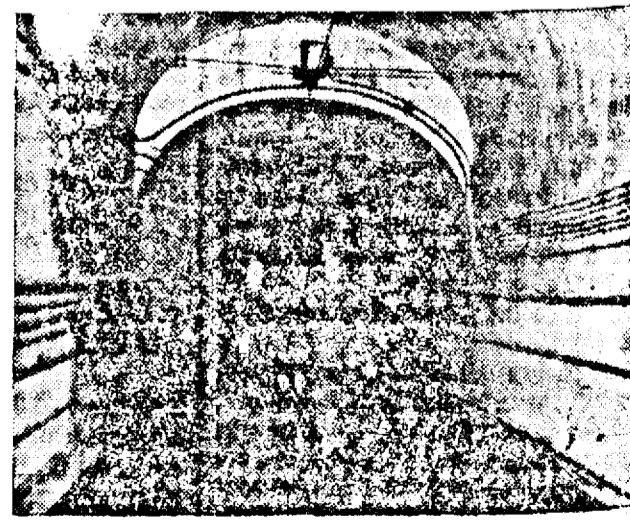
ceasornicarul contractual al  
Serviciului Hidrografic Român  
Timișoara III, Str. Doja No. 44.

PREȚIA REPARAȚIUNI artistice precum și tot felul de reparațiuni de ceasornice cu bătaie, chronograf, de buzunar, etc...

SCOTIE APARTE pentru obiecte antic-  
c- ■ fabricate ceasuri de perete.



Germanii vizitează subteranele liniei Maginot sub conducerea ofițerilor francezi. Aceste fortificații, crezute inepuizabile, au fost cucerite după o luptă scurtă dar crâncenă în primele săptămâni ale lunii Iunie.





# Londona sub bombardament

## Stația gară a metropolei britanice a fost atinsă de bombe

### Atacurile s-au încontinuu iar tunurile antiaeriene trag fără răgaz

Londra, 18 (Rador.) — Reuter comunică: Sud-Estul Angliei a fost, în cursul zilei de ieri, obiectivul atacurilor aeriene germane. Circa 20 de avioane au atacat în pica, înfruntând puternicul foc de baraj, au făcut o serie de bombardamente și atacuri cu mitraliera, în special după amiezii, doborând două avioane de baraj.

Puternică luptă aeriană s'a desfășurat de asemenea deasupra unui oraș. Avioanele s'au prăbușit în împrejurimile orașului, unele echipaje s'arând cu răni.

În cursul serii, o formație de avioane germane a bombardat Londra, sburând la înălțime, și-a făcut apariția.

Avioanele britanice de vânătoare au atacat imediat în urmărirea lor, totuși unul a aruncat bombe asupra unei localități. O bombă a căzut asupra unui depozit și mai multe case au fost avariate. Se crede că sunt victime și un număr de oameni.

Avioanele de vânătoare britanice au atacat o luptă puternică cu avioanele germane. Când avioanele inamice, care au atacat partea la raid, au părăsit lupta, unul lor era redus în mod simțitor.

În începutul după amiezii, s'a dat un atac asupra mai multor puncte de pe coasta de Sud a Angliei. Germanii au aruncat bombe asupra insulei Wight, au cauzat mici pagube. Mai târziu o formație de avioane inamice a atacat din nou deasupra estuarului Tamiza, aruncând bombe în cartierul mării din sud-vestul Londrei. Gara a fost atinsă. Mai multe prăvălii și case au fost avariate. Un mic număr de persoane au fost rănite, câteva fiind lovite mortal.

În timpul serii, atacurile inamice au continuat în mai multe puncte. Deocamdată nu se pot da precizări asupra rezultatelor atacurilor acestora. Avioanele de vânătoare britanice au atacat în mod simțitor.

În timpul serii, atacurile inamice au continuat în mai multe puncte. Deocamdată nu se pot da precizări asupra rezultatelor atacurilor acestora. Avioanele de vânătoare britanice au atacat în mod simțitor.

**Mobile de ocazie**  
când și iau în comision  
**Șad. Blidariu**  
Piața Kütli No. 2

nele de vânătoare au fost în acțiune. La miezul nopții se poate afirma că în timpul zilei au fost doborâte 70 de avioane germane. Aviația britanică a pierdut 17 aparate. Zece dintre piloții avioanelor pierdute sunt teferi.

### NUMĂRUL AVIOANELOR DOBORATE E FORMIDABIL

Berlin, 18 (Rador) — DNB transmite noi amănunte, cu privire la luptele aeriene date în regiunea din jurul Londrei:

Lupte de o foarte mare importanță sunt în curs. Englezii fac tot ce le stă în putință pentru a stăvili atacul german. Apărarea englezilor lasă să se vadă în mod precis că este vorba de propria lor existență.

Avioanele de vânătoare engleze se încrucișează, în sborurile lor, deasupra și în jurul Londrei și numărul lor pare să fie nesfârșit. Cât se vede cu ochii, pretutindeni sunt numai și numai avioane de tipurile Hurricane și Spitfire. Printre ele se precipită umbrele bine conturate ale avioanelor germane Messerschmidt.

Pe tot parcursul lor, aceste admirabile avioane dau lupta cu un adversar superior din punct de vedere numeric.

Intre englezi și germani se dau lupte îndârjite, atât unul, cât și ceilalți, nepărăsind lupta de cât atunci când adversarul, rănit mortal, se prăbușește în gol. În urma lui rămâne un mic nor de fum, ca un omagiu viu adus vitezei dovedită pe câmpul de luptă.

Printre avioane, din timp în timp se văd deschizându-se parașute, cu ajutorul cărora piloții avioanelor doborâte încearcă să se salveze. Pe cer să văd deasemeni nenumărați mici nouri gălbui, provenind din exploziile obuzelor trase de artileria antiaeriană.

Pe pământ, obiectivele sunt lovite în plin și din loc în loc se văd excavatiuni profunde, provocate de explozia bombelor de mare calibru.

Numărul avioanelor doborâte pare să fie formidabil.

Avioane germane, sburând la foarte mare altitudine, trimit în mod constant rapoarte asupra diferitelor etape ale luptei. În fiecare clipă avioane engleze Spitfire și Hurricane se prăbușesc în flăcări.

Deocamdată, nu se pot da precizări asupra rezultatelor bombardamentelor.

La Londra alarmele se țin lant, iar sirenele s'au încontinuu, iar tunurile antiaeriene trag fără răgaz.

# Ultimatum englez adresat Egiptului

## Se urmărește înlăturarea regelui Faruk

Roma, 18 (Rador.) — DNB transmite: DUPA O ȘTIRE PRIMITA ACI, AMBASADORUL MAREI BRITANII LA CAIRO, SIR MILES LAMPSON, ÎN URMA UNEI AUDIENȚE PE CARE A AVUT-O LA REGELE FARUK, A PREZENTAT SUVERANULUI UN ULTIMATUM, CARE PREVEDE URMATOARELE MASURI, ÎN CAZ CÂND PERSISTĂ CONTRA DORINȚELOR BRITANICE:

1. ÎNLĂTURAREA REGELEI EGIPTULUI
2. ALI MAHER PAȘA, FOST PREȘEDINTE DE CONSILIU ȘI ALȚI MEMBRII AI FOSTULUI GUVERN, CARE SE OPUN LA CEREREA ENGLEZILOR DE A PARTICIPA LA RĂZBOIU, VOR FI TRADUȘI ÎN FAȚA UNUI CONSILIU DE RĂZBOIU.
3. FOSTUL ȘEF DE STAT MAJOR AL EGIPTULUI, AZIZ EL MASRI PAȘA, CUNOSCUT DIN ATITUDINEA SA ANTIBRITANICĂ, VA FI ȘI EL TRADUS ÎN FAȚA UNUI CONSILIU DE RĂZBOIU.
4. ÎNALTUL COMANDANT AL FORȚELOR ARMATE DIN ORIENT, GENERALUL WAWEL ȘI-AR ASUMA AUTORITATEA SUVERANITĂȚII ÎN EGIPT.

# Atacul împotriva bastionului britanic

## Germanii au transformat războiul naval comercial într'un atac militar naval

Berlin, 18 (Rador) — În buletinul săptămânal al agenției DNB, locuitorul colonel Matthaer scrie între altele: Marile lupte de pe coasta Atlanticului, care țin, de câteva zile, lumea cu gura căscată, arată că germanii au transformat războiul naval comercial într'un atac militar naval.

Germanii mai interesează cifrele vapoare scufundate sau în lățășii distruse în Atlantic, ci cu totul alte probleme. În cursul zilei de ieri, forțele germane de uscat au luat asupra lor un atac principală a luptelor. Acum și aviația sunt cele care procedează la atacuri masive împotriva bastionului britanic.

În săptămâna dela 9—16 August, atacurile au fost date împotriva coastei de Sud a Angliei și dela Dover la insula Wight, cași dela Portsmouth până la coasta de Sud a Angliei, văzduhul britanic a răsunat de exploziile avioanelor germane în

pica, a exploziilor, iar un fum negru a acoperit vastele regiuni ale litoralului.

Aviația a atacat la sute de kilometri uzine, aerodromuri, fabrici de armament. În urmă a fost atacată coasta răsăriteană dela Newcastle, până la frontiera Scoției. Alte avioane au nimicit convoaie la nord de insulele Shetland. Zi de zi, această acțiune a continuat iar detaliile arată planul operațiunilor în toată severitatea sa sistematică și puternicele sale eficacități. La 7 August au fost concentrate în canalul Mânecii, numeroase imbarcațiuni pe care în noaptea următoare le-au atacat vedetele rapide germane, care au scufundat patru vapoare britanice, din care două vase de petrol, fără a suferi pierderi. Stuka-urile germane atacau la 8 August alte convoaie, scufundând sau pricinuind stricăciuni unui număr de 28 vapoare cu un total de 80.000 tone.

În ziua de 11 August au început marile atacuri neîntrerupte. Sub protecția puternicelor escadrelor de vânătoare, stuka-urile germane s'au putut consacra în voe sarcinilor lor de a arunca bombe.

Odată distruse baloanele din Dover, au fost scoase din luptă proiectoarele și artileria antiaeriană inamică.

Nesiguranța în spațiul aerian britanic sporind, escadrelor britanice și-au mutat apărarea aeriană efectivă. Ele au fost înfrante în mod strălucit, căci aviația britanică a pierdut în această săptămână peste 550 avioane, cele mai multe în lupte aeriene, iar o altă parte pe sol, înainte de a-și lua sborul. Celelalte au fost doborâte deasupra Germaniei de acțiunea artileriei antiaeriene, care a înregistrat, zilele trecute, cel de-al 1015-lea avion doborât.

Adăugând avioanele doborâte de armată (350) și de marină 150, se ajunge la un total de 2000 avioane pierdute.

# Telegrame externe

Roma, 18 (Rador.) — DNB: Știrea din sursă engleză, anume că starea de asediu ar fi fost declarată în Albania, este desmintită formal de cercurile autorizate italiene. Se precizează că în Albania nu se fac mișcări de trupe, așa cum pretind unele știri posibile din Londra.

Ottawa, 18 (Rador.) — D. Mackenzie King, primul ministru al Canadei, a făcut Vineri o declarație identică cu aceea a președintelui Roosevelt, arătând că între Statele Unite și Canada sunt în curs conversații în legătură cu apărarea emisferei americane.

Londra, 18 (Rador.) — Reuter: Ministrul Elveției, acreditat la Londra, a făcut Vineri o vizită la Foreign Office, pentru a remite un protest relativ la avioanele britanice care au sburat în cursul acestei săptămâni pe deasupra teritoriului elvețian.

Istanbul, 18 (Rador.) — DNB anunță că d. Haydar Aktay, ambasadorul Turciei la Moscova a sosit la Istanbul, de unde își va continua călătoria spre Ankara. Ambasadorul a fost chemat în capitala Turciei, spre a face guvernului un raport.

Madrid, 18 (Rador.) — DNB anunță, că vasul petrolier spaniol „Pamperoo” și alte două vase comerciale spaniole au fost silite Vineri de englezi să intre în portul Gibraltar. Incărcăturile și pasagerii au fost supuși unui sever control, iar până acum vapoarele nu au fost încă eliberate de englezi.

Washington, 18 (Rador.) — DNB anunță, că delegația afacerilor streine a Senatului american a adoptat un proiect lege, prin care se permite trecerea vapoarelor de război străine prin zonele interzise, atunci când vasele vor transporta copii în Statele Unite.

New York, 18 (Rador.) — Un grup de 380 marinari francezi, de pe vasele „Pasteur” și „Saint Malo”, care se aflau în apele canadiene în momentul încheierii armistițiului a sosit la New York. Ei vor fi repatriați în Franța, prin Portugalia și Spania.

Milano, 18 (Rador.) — DNB anunță, că două trenuri cu numeroși pasageri și excursioniști s'au ciocnit pe linia Varese—Luino. Cele două locomotive electrice s'au încălecat, în urma puternicelor ciocniri. Din cei 300 pasageri, 50 sunt răniți.

# Nemai pomenit atac banditesc împotriva unei localități din Mexico

Mexico, 18 (Rador.) — Un mic stat așezat la vreo 80 km. de capitală a fost atacat de bandiți, care erau în număr de 200. Au fost ucise 14 persoane și rănite peste 50. Bandiții s'au năpustit în primul rând spre casele persoanelor mai avute, pe care le-au ucis împreună cu familiile lor, apoi au dat foc caselor. În timp ce focul se întindea dela casă la casă și locuitorii erau ocupați cu stingerea lui, bandiții s'au strecurat neobservați și au putut părăsi satul. În cercurile din capitală se crede că la baza acestui atac, ar fi putut fi o veche ceartă între două grupuri, pentru stăpânirea unor pământuri.

## MICA PUBLICITATE

Un leu cuvânt. Cel mai mic anunț 20 lei.  
Cu litere groase dublu. Adresa la ziar: su-  
pliment 5 lei.

**FAVORIT CURIER** Boy, I, Str. Gen. Pra-  
porgescu, primește anunțuri pentru mica  
publicitate a ziarului Dacia, la tariful ori-  
ginal.

## 1. CUMPARARI

**LA BOLNAV** se oferă femeie distinsă, care  
a mai îngrijit bolnav. Victoria Schmidt, Ca-  
lea Torontalului 1. 1000

**FUNCIONARA DE BIROU**, româncă, 42  
ani practică, contabilitate, telefon, dactilo-  
grafă perfectă, stenografie română, poezie  
perfect germană, maghiară, de prezent mare  
ntreprindere textile, caută post bine plătit  
la Timișoara. Liberă într-o lună. (fr.): d. Ni-  
colae Ivan, la Dacia. 1000

## 2. OFERT. DE SERVICIU

**FATA IN CASA**, sărguincioasă, se caută  
pentru imediat. Sanatorul Bănățean, III,  
Str. Odobescu 3. 2000

**PERSONAL ETNIC ROMAN** găsiți imediat  
prin mica publicitate a ziarului Dacia. 2000

## 3. LECȚII ȘI ASISTANȚĂ

**REFUGIAT** din Basarabia caută meditație,  
copii, pentru admitere în cl. I. de liceu și  
curs inferior. Ioan Lupan, Căminul de Uce-  
nice, I, Piața Lenau 2. 3000

**AVANȚAȚI LIMB. STRAINE**. Germană,  
italiană, franceză, engleză vă sunt necesare  
în viață. Profesori buni găsiți prin mica pu-  
blicitate a ziarului Dacia. 3000

## 4. DE INCHIRIAT

**DE INCHIRIAT**, pe 1 Noembrie, locuință  
modernă cu 3 camere și dependințe, terasă  
mare, cu garaj și fără garaj, în Str. Toma  
Nr. 8, Cetate. Se poate vizita între orele 10  
și 1 a. m. 4000

**LOCUINȚA**, 2 camere, modernă, cu par-  
chetă, teracotă, de inchiriat imediat. Fürth,  
IV, Str. I. Ghica 6. 4000

**DE INCHIRIAT** locuință modernă, 2 sau 3  
camere (o cameră cu intrarea separată).  
I, Str. Mărășești 14. Telefon 29-08. 4000

**LOCUINȚA** cu 2 camere, frumoasă, moder-  
nă, de inchiriat etfin. IV, Bul. Carol 56. La  
oprirea tramvaiului. 4000

**CAUT** spre inchiriere la 1 Noembrie locuin-  
ță modernă de două camere în circ. I. Tele-  
fon 15-01. 4000

**LOCUINȚA CU 3 CAMERE**, cu toate de-  
pendințele, se inchiriaza pe 1 Noembrie. III,  
Str. Doja 9. 4000

**SE CAUTĂ LOCUIȚE** de inchiriat, și azi  
când foarte multe locuințe stau goale. Pro-  
prietarii de casă prevăzători dau deci anun-  
țuri la mica publicitate a celui mai răspândit  
ziar din Timișoara „Dacia”. 4000

**DE INCHIRIAT** două camere cu bucatărie,  
complet renovate, în Fabric, Str. Ion  
Creangă No. 30. Informațiuni telefon 29-03.  
4000

## 5. VANZARI ȘI CUMPARARI

**GARNITURĂ DE SALON**, în stare bună,  
de vânzare. Telefon 42-97. 5000

**MĂCELARIE ȘI CARNĂȚARIE**, clientelă  
mare, de vânzare. II, Str. Anton Pan. 5000

**FOXTERIERI SARMOȘI**, de 2 luni, rasă  
curată, cu pedigru, se găsesc la Societatea  
pentru Protecția Animalelor. Palatul Came-  
rei de Comerț. 6000

**GARNITURĂ DE SALON**, recamier, masă  
de scris, tablouri, mașină de spălat etc. de  
vânzare din cauza plecării. A. Kolling, III,  
Str. Coroana de Oțel 14. 5000

**DE VANZARE** 7 jug. parcelate, edificii pen-  
tru gospodărie model. Elisabetin, Str. Lidia,  
lângă Calea Girocului. Informațiuni telefon  
29-84 și la ziar. 5000

## 6. DIVERSE

**PLAN DE INCHIRIAT**. Adresa la ziar. 6000

## SPORT

## Gloria - Ripensia

Azi, la Arad timișorenii vor disputa  
cel de al treilea match de antrenament  
în compania merituasei grupări Glo-  
ria. Arădani complecți cu Gerold,  
Igna și Bătrîn prezintă o forță serioa-  
să, astfel că roș-galbenii au de înfrun-  
tat un adversar serios. Echipa arădană  
emisă din prima divizie prin vădita re-  
vointă a unor persoane cari își schim-  
bă părerea de la zi la alta, nu a fost ju-  
decată nici după criteriul valorilor și  
nici după considerentele dezideratului  
etnic, ci a fost sacrificată prin nere-  
spectarea tuturor formelor regulamen-  
tare. Decizia hilară a „Comitetului  
Federal” a produs o penibilă impresie  
în toată țara și se prevede în curând o  
reacțiune pentru a se intra însăfârșit în  
legalitate.

Timișorenii forțați de împrejurări  
vor întrebuinta formația care a dispu-  
tat cele 2 matchuri anterioare. Tinerii  
din echipă având o condiție fizică ire-  
proșabilă prezintă toată garanția des-

## Ofensiva atletismului în Banat

## U.D.R. va lărgi cadrele atletismului?

Orașul industriei grele, Reșița, a fost  
în totdeauna un centru sportiv având  
cel puțin două grupări rivale, lucru care  
a stimulat activitatea sportivă a a-  
cestui centru important cu peste  
20.000 locuitori.

Azi atențiunea generală este îndrep-  
tată spre UDR, care „apartine” întru  
toate uzinelor, este deci o grupare ma-  
re, bine consolidată și cu resurse mate-  
riale așa zicând enorme.

Din păcate dintre multele secțiuni  
cari activează în cadrele UDR tocmai  
cea de atletism este cea care se gă-  
sește la greu impas. Inițiatorii și sus-  
ținătorii acestui sport, parte plecați  
parte preocupați cu alte treburi, au slă-  
bit frâul, astfel că cu toată UDR este  
o grupare corporativă, în cadrele că-  
reia ar trebui să primeze sportul în ma-  
se, se află în trista situație de a nu  
avea mai mult decât vre-o 20 atleți cari  
participă la antrenamente, deși UDR  
este singura grupare din acest oraș cu  
o populație înstărită de burgezi civili-  
zați.

Cauzele situației de azi trebuie căuta-  
te, în afară de lipsa animatorilor, și în  
faptul că mai toate griile grupării sunt  
îndrețate către secția „reprezentati-  
vă” de football. În al doilea rând arena  
este prea departe de oraș, câțiva kilo-  
metri, ceace desigur nu convine prea  
mult unui atlet amator, care este silit  
să facă acest drum de trei-patru ori pe  
săptămână.

Ce se va întâmpla în viitor este un mis-  
ter profund și depinde doar de animato-  
rii cari trebuie să se ridice pentru a eli-  
mina cel puțin o parte din greutățile  
existente.

## CONVOCARE

Membrii clubului sportiv Chinezul-  
Ilsa, sunt convocați pe ziua de 25 Au-  
gust 1940 ora 9 a. m. pentru Adunarea  
Generală extraordinară care va avea  
loc în localul clubului „Cafeneaua Eli-  
te”.

Ordinea de zi: Fuziunea cu gruparea  
CAMT.

În caz că la ora indicată nu s'a întru-  
nit numărul legal de membri, adunarea  
se va ține peste o oră în aceeași zi și în  
același loc.

Președinte: Dr. I. Corcan.

Pentru scurt timp... floarea  
FLORENCE, vă spune numele, tre-  
cutul, prezentul și viitorul. Pen-  
convingere lei 7. IV. Str. Bătrîn  
Nr. 37.

jașurării normale a jocului. Ambițio-  
nați de succesele reputate echipierii Ri-  
pensiei țin cu tot prețul să nu decep-  
ționeze suporterii așa că putem fi siguri  
de comportarea lor onorabilă.

Arădani în ciuda tuturor vexațiunii-  
lor, caută să demonstreze prin compor-  
tarea lor depe teren că au fost neîndrep-  
tați ba chiar persecutați. Cu o echi-  
pă compusă în majoritate din elemente  
tinere, vor fi demni adversari ai tinerei  
Ripensii.

Va fi o întâlnire a tineretului etnic  
de mare speranță într-o luptă cavale-  
rească, caracteristica românilor.

Echipele vor alinia următoarele for-  
mații probabile:

Gloria: Gerold — Regner, Volen-  
tir — Șiclovan, Codrean, Tudor — Igna,  
Mercea, Mladin, Henegar, Bătrîn.

Ripensia: Peschka — Bindea, Do-  
bay — Simatoc, Kotormány, Covaci —  
Haas, Mloc, Andreescu, Marcu, Vodă.  
Rezerve: Schweinart, Agner.

Din comportarea atleților reșițeni re-  
zultă că această secție ar trebui mai  
mult susținută, dându-i-se mult mai  
mare atențiune.

Aflăm pe cale particulară că uzinele  
caută să angajeze doi profesori de  
educație fizică, cari să lucreze cu anga-  
jații și funcționarii U. D. R. Va avea  
aceasta o influință și asupra atletismu-  
lui?

Sperăm că da, căci dacă secția de  
football lucrează cu un buget de peste  
un milion de Lei nu ne putem închipui  
dece nu ar putea beneficia și atletismul  
în proporție de măcar 10%. Aceasta cu  
atât mai mult că materialul uman este

la Reșița foarte bun pentru atletism  
în special fondurile au un teren ex-  
lent de desvoltare, deci o situație  
mult mai bună decât la football, unde  
U. D. R. cu toată a avut diferiți „as-  
treneri mari” a fost silită să-și cum-  
pare 80% din jucătorii cu cari a jucat  
campionat, cheltuind pentru această  
sume fantastice!

Dacă U. D. R. ar avea mai mulți  
lecti și ar da în general mai multă aten-  
țiune atletismului, chiar în cadrul  
footballului, și echipele de football  
merge mai bine. Ceeace ar fi în inter-  
sul general.

## CONVOCARE

Membrii grupării CAMT, sunt convocați  
pe ziua de 25 August 1940 ora  
a. m. pentru Adunarea Generală extra-  
ordinară, care va avea loc în localul clubu-  
lui „Cafeneaua Lloyd”.

Ordinea de zi: Fuziunea cu clubul  
Chinezul-Ilsa.

În caz că la ora indicată nu s'a întru-  
nit numărul legal de membri, adunarea  
se va ține peste o oră, în aceeași zi și în  
același loc.

Președinte: N. Fărășianu

Papa Desgranges  
a murit...

Pare de necrezut vestea pe care  
anunță agenția Havas: a murit directo-  
rul ziarului „L'Auto” Desgranges.

Henry Desgranges a deținut primul  
record mondial de bicicletă, apoi s'a re-  
velat ca un organizator sportiv fără pe-  
reche în Franța. Ziarul său „L'Auto” —  
cotidianul sportiv tipărit pe hârtie  
galbenă — a ajuns la tiraje extraordi-  
nare, în special în luna „Turului Fran-  
ței”, competițiune anuală de proporții  
gigantice pe care o anima energia  
„Papa” Desgranges.

Sportul francez, intrat acum într-  
eră nouă sub conducerea lui Bordet,  
va resimți dispariția acestei perso-  
nătăți de seamă, iar numele de Desgranges  
devine doar o amintire, care însă  
dăinuie multe decenii.

## CRONICA FILMULUI

## La „Capitol”: „ȘARPELE”

În seria marilor spec-  
tacole din actuala sta-  
giune — după „Bala-  
laica”, și „Procesul  
Mariei Lafarge”, — ci-  
nematograful „Capi-  
tol” ne prezintă acum  
„Șarpele” transpune-  
rea în film a pasionan-  
tului roman „Schlavia  
umană”, de Sommer-  
set Maugham.

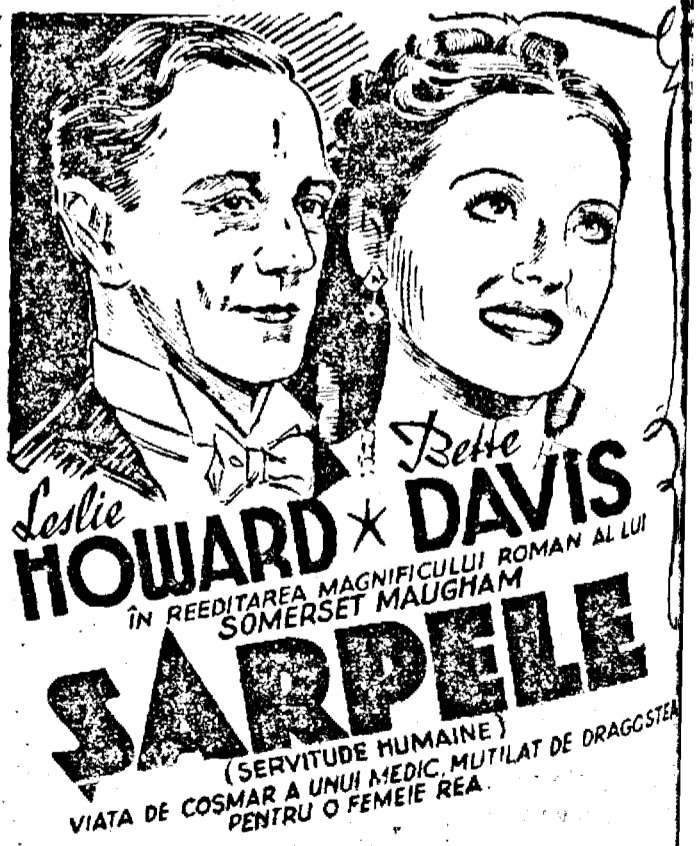
Succesul romanului a  
atins proporții rar în-  
tâlnite. Sub titlul „Of  
Human Bondage”, a  
cucerit admirația citi-  
torilor din lumea în-  
treagă, găsindu-și și la  
noi, unde a fost tra-  
dus sub titlul „Robii”  
acelaș strălucitor suc-  
ces.

Filmul este copia fide-  
lă a romanului

I s'a adăugat însă un  
dynamism mai cuceri-  
tor, scurtându-i-se  
doar acțiunea pe care  
o regie sugestivă a  
știut s'o trateze cu  
multă abilitate.

Iată, deci, transpus în film, unul din  
cele mai bune romane ale lui Sommer-  
set Maugham, acest mare creator de  
vieți și de conflicte.

În ce privește interpretarea, aceasta  
a reușit să pună alături — în două ro-  
luri ce depășesc creațiile de până acum  
— a două vedete de prestigiu mondial,



SALA și GRĂDINA „CAPITOL”

Leslie Howard și Bette Davis. Amândoi  
și interpretează rolurile cu multă  
legere.

Într'un cuvânt, unul din bunele  
mane ale literaturii engleze, în inter-  
pretarea a două vedete de seamă, ce  
ce ne oferă „Șarpele” (Schlavia umană)



# INFORMAȚIUNI

## Calendar

DUMINICĂ, 18 AUGUST:

Proces: Sfinții Martiri Florian și Lau-

re: Sfântul Bertram.

Proces: Sfinții Martiri Florian și Lau-

re: Sfinții Martiri Florian și Lau-

re: Sfinții Martiri Florian și Lau-

re: Sfinții Martiri Florian și Lau-

LUNI, 19 AUGUST:

Proces: Sf. Martir Andrei Stratilat.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

Proces: Sf. Ioan Eudeș.

## — SEDINȚA COMISIEI DE SISTEMATIZARE A ȚINUTULUI TIMIȘ.

Comisia de sistematizare a ținutului Timiș a ținut Vineri după masă o ședință, sub prezidenția d-lui secretar general dr. Ciupe, în cadrul căreia s'a aprobat cererea primăriei Lugoj pentru începerea lucrărilor în legătură cu planul de sistematizare și cadastru funciar. La discuții au participat d-nii: dr. Coriolan Băran, fost ministru, prefect col. V. Popovici, dr. Iuliu Coste, prof. V. Vlad, col. N. Madancovici, ing. N. Spiridon și Victor Peter ca secretar.

— Ședința șefilor de servicii dela ținut. Sâmbătă a avut loc, la rezidența regală a ținutului Timiș, obișnuita ședință săptămânală a șefilor de servicii, prezidată de d. secretar general dr. Gh. Ciupe. Șefii de servicii au fost îndrumați să îndemne funcționarii la o prestație de muncă cât mai mare, pentru a se putea suplini, prin eforturi liber consimțite, lipsa camarazilor concentrați sau plecații în concedii.

— Condițiile de admitere la școala normală de băieți din Timișoara. La școala normală de băieți din Timișoara sunt vacante 35 locuri în clasa I-a, dintre care 20 locuri de bursieri. Locurile se ocupă prin examen de concurs care se va ține la 1 Septembrie 1940, din limba română, matematică, istoria și geografia țării. La examen se admit absolvenți a cel puțin 4 clase primare, având etatea de 11—14 ani împliniți. Dispensă în plus sau minus se acordă numai de minister.

— Șezătoarea I. O. G. T. Azi după amiază va avea loc șezătoarea dată în folosul refugiaților basarabeni și bucovineni, în localul I. O. G. T., cu următorul program: „Urare”, „Drapelul” și „Românca”, declamări; dans național; piesa Cinel-Cinel de V. Alexandri; Marșul anului 1877; sceneta „Țara mea și mândra mea”; Innu Regal. Taxa de intrare se va da pentru ajutorarea refugiaților.

— Femei bătause. Roza Marst de 66 ani, din Timișoara și Varga Iuliana domiciliată în bul. Carol 63, întâlnindu-se în stradă, s'au luat la bătaie. Roza Marst s'a ales cu capul spart, fiind transportată cu salvarea la sanatoriul Bega.

— „Dacia” se vinde începând cu ora 23 seara. Ziarul nostru se tipărește noaptea, iar punerea în vânzare normală se face dimineața. Având în vedere importanța evenimentelor actuale care ne obligă la o cât mai promptă informație a publicului, ne-am hotărât să organizăm și vânzarea de noapte a ziarului nostru, care se făcea până acuma numai neregulat. Dela ora 11 seara începând vor cutreera deci orașul mai mulți vânzători ai „Daciei” iar la cafeneaua „Palace” vânzătoarea de țigărețe va ține ziarul nostru la dispoziția cumpărătorilor cu numarul până la închiderea localului (ora 1 noaptea).

— Și distribuitorii ziarului „Dacia” primesc anunțuri pentru mica publicitate. Incepând cu 15 August distribuitorii cari duc „Dacia” la domiciliul abonaților noștri primesc și ei spre publicare anunțuri la mica publicitate. Tariful este cel original, fără nici un supliment.

## Ținutul Timiș pune sub acoperis Casa Funcționarilor dela Băile Herculane

Timișoara, 18. — Vineri a avut loc la rezidența regală a ținutului Timiș, licitația pentru terminarea Casei Funcționarilor dela Băile Herculane.

În această casă se va mai plasa notaariatul Băilor Herculane și muzeul Cena. Casa va avea locuința pentru notar și vreo 10—12 camere pentru funcționari, ea fiind, în fond, o casă de odihnă a funcționarilor din ținut.

Parterul casei este deja zidit, în ro-

su, de județul Severin, care a cheltuit în acest scop suma de 1 milion 200 mii lei. Etajul și restul, până la terminare, va mai costa 2 milioane 815 mii lei, bani ce vor fi dați de ținutul Timiș.

Tot ținutul Timiș a terminat de reparat cabana „Dor de munte” de pe Muntele Mic, zidită de asemenea de județul Severin. Cheltuielile de reparare ale acestei cabane au fost de 450.000 lei.

## Intervenții pentru aprovizionarea industriei timișocene cu materii prime

Timișoara, 18. — Comisia de colaborare a ținutului Timiș, în ultima sa ședință prezidată de d. secretar general dr. Gh. Ciupe, s'a ocupat din nou de situația fabricilor timișorene și din ținutul Timiș, cari se plâng că din lipsă de materii prime nu mai pot lucra cu randamentul normal.

Comisia a hotărât să facă intervenții-

le necesare la guvern pentru asigurarea materiilor prime cari lipsesc și în acelaș timp să se plătească la livrarea comenzilor pe cari le face statul la industriei.

Comisia a mai hotărât să ceară guvernului să se plătească celor interesați bonurile de rechiziție neplătite până acuma.

**CADOURI** Firma creștină Articole de menaj și de gospodărie  
Porțelanuri, Sticlărie și Mobile moderne la  
**L. SCHMIDT n. SCHUSTER**  
Timișoara I. Str. Lovinici No. 3. Telefon 22-46

## Tensiunea italo-greacă și atitudinea Turciei

### Intrevederea dintre d. Saracioglu și ministru Greciei

Londra, 18 (Tel. B. N.) — „Times” anunță din Istanbul, că ministrul Greciei a avut o lungă întrevedere cu d. Saracioglu, ministrul de externe al Turciei, pe care l-a informat asupra situ ației în care se găsește Grecia, în urma demersului italian.

După cum se afirmă, d. Saracioglu a făcut cunoscut, în numele guvernului său, că Turcia nu ar putea să rămână în diferență, dacă tensiunea italo-greacă ar lua forme mai grave.

## Masive concentrări de trupe otomane pe țărmurile Mării Egee

Londra, 18 (Tel. B. N.) — CORESPONDENTUL SPECIAL DIN ISTANBUL AL ZIARULUI „DAILY TELEGRAPH” ANUNȚĂ CĂ ÎN TURCIA AU ÎNCEPUT IMPORTANTE DEPLASĂRI DE TRUPE, CARE SUNT CONCENTRATE SPRE ȚĂRMURILE MĂRII EGEE, FLOTA DE RAZBOIU TURCA A PARASIT PORTUL TREBIZONDA, CU O DESTINAȚIE NECUNOSCUTĂ.

ATELIER SPECIAL de ceaprazărie, broderii și șapcării Executam drapele și odăjdii bisericesti

**„ILICA”** Timișoara, I., Piața Libertății No. 7. (Lângă Cazinoul Militar)

## Teritoriul elvețian a fost din nou violat de bombardierele britanice

Berna, 18 (Rador.) — Ștefanii comunică: Cu toată via indignare a populației elvețiene și a viului protest al guvernului pe lângă guvernul din Londra, englezii continuă a viola teritoriul Elve-

ției. În noaptea de Vineri spre Sâmbătă, avioanele britanice au pătruns din nou în Elveția, străbătând toată regiunea centrală. La Zürich, alarma a fost dată puțin după miezul nopții.

## Continuarea desfacerii

### Mare ocazie în articole de tricotaie

(combinezoane și articole pentru dame)

de mătase, cu prețuri foarte reduse, la fabrica de tricotaie

**„TRICOROM”**

Timișoara I, Calea Dorobanilor No. 47 Tel. 17-46

deschis pentru onor. public zilnic dela orele 8-20, până la 1 Septembrie

Folositi mica publicitate

a ziarului **DACIA**

Cel mai mare tiraj — cel mai mare randament

# ULTIMA ORA

## „Le Matin” acuză guvernul din Vichy că îngreuiază întoarcerea refugiaților

Paris, 18 (Rador). — Ziarul „Le Matin” afirmă că majoritatea refugiaților parisieni s'ar fi înapoiat până acum la căminurile lor, dacă autoritățile franceze din teritoriul ocupat nu le-ar face greutăți. Cei care vor să se înapoieze la Paris, văd ridicându-se în fața lor cele mai neașteptate obstacole. Funcționarii găsesc tot felul de scuze în directivele contradictorii ale autorităților. După ce așteaptă ore întregi la ghișee, oamenii sunt amenințați cu tabăra de internare, dacă vor încerca să ia un tren de refugiați, fără o autorizație specială. Refugiații înapoiți la Paris au povestit re-

prezentantului ziarului, că s'ar afla și acum la Limoges, în așteptarea unui permis, dacă nu s'ar fi urcat într'un tren cu destinația Paris.

Ziarul adaugă că, controlul german pentru refugiații francezi a fost extraordinar de simplificat, desmințind astfel informațiile date refugiaților de megafonele așezate în ultima stație din zona neocupată.

„Le Matin” încheie că nu se înțelege motivul pentru care guvernul din Vichy ține să împiedece pe locuitorii Parisului să se înapoieze la casele lor.

## Italianii au bombardat violent Portul Alexandria

Roma, 18 (Rador). — Stefani transmite de undeva din Italia, următorul comunicat nr. 69 al marelui cartier general al armatelor italiene: Ziua de 16 August, a cincea a bătăliei sângeroase ce se dă pentru cucerirea Somaliei britanice, a reprezentat punctul culminant al acestei mari lupte. Inamicul bate în

retragere pe tot frontul. Am bombardat în mod violent, timp de mai bine de o oră instalațiile și vasele de războiu aflate în portul Alexandria. Un avion al nostru nu s'a reîntors la baza sa, din aceste operațiuni, iar un altul nu s'a mai reîntors dintr'o recunoaștere făcută deasupra Mării Roșii.

## Liberarea prizonierilor polonezi

Ei au lucrat până acum în Reich

Berlin, 18 (Rador). — DNB transmite: În urma unui ordin al Führerului, prizonierii polonezi au fost eliberați treptat, în cursul ultimelor săptămâni. Din isvor autorizat se anunță că cea mai mare parte a foștilor prizonieri de războiu a și părăsit lagărele de internare.

90 la sută din acești prizonieri au profitat de ocazie ca în timpul internării lor să lucreze în calitate de muncitori agricoli pentru agricultura germană. Restul a putut să fie repartizat în întreprinderi germane, precum și în industrie manuală.

## O importantă modificare a legii timbrului

ieftinește operațiunile de bancă

București, 18 (Sir). — Ministerul de finanțe a întocmit un decret lege prin care la art. 22 din legea timbrului și a impozitului pe acte și fapte juridice s'a introdus un nou alineat.

Ca urmare și depozitele spre fruc-

tificarea în bănci, precum și chitanțele, ordinele de plată și ordinele de viramente emise în executarea operațiunilor de orice fel cu aceste depozite: chitanțele de cassă emise separat cu ocazia plății cecurilor în bănci, precum și certificatele și simplele semnături de primire, aplicate cihar pe cec, la stingerea lui, sunt scutite de taxa timbrului și a impozitului pentru proporțional.

Această inițiativă a d-lui ministru Leon constituie o substanțială eftenire a costului operațiunilor de depozit.

De aceste înlesniri vor beneficia toate instituțiunile de credit, dar în deosebi acele bănci care colectează micile economii ale claselor de mijloc și ale păturii țărănești.

## Numirea d-lui Valer Pop de ministru plenipotențiar

Monitorul Oficial de azi publică Decretul Regal prin care d. Valeriu Pop, fost ministru, a fost numit pe ziua de 16 August în consiliul juridic de pe lângă ministerul afacerilor străine cu rangul de ministru plenipotențiar.

## Anglia cedează Statelor Unite bazele aeriene și navale din emisfera americană

WASHINGTON, 18 (Rador). — Ștefan: D. Roosevelt, primind pe ziaristi, a declarat că între Statele Unite și Anglia vor începe negocieri pentru cedarea către Statele Unite a bazelor aeriene și navale, ce aparțin posesiunilor britanice din emisfera americană. Acea-

stă cedare, după opinia d-lui Roosevelt ar servi la consolidarea apărării continentului Panamă. Ziarele americane declară că negocierile ar privi insulele Bahama, Jamaica și Trinidad, care ar urma să fie închiriate Statelor Unite pe termen de 90 de ani.

## Recolta de cafea din Brazilia

Rio de Janeiro, 18. — În țările producătoare de cafea din America de Sud și America Centrală, lipsa de afaceri se menține. Știrile primite din Brazilia anunță că se așteaptă o recoltă de cafea de o calitate superioară. Aceasta însă nu a impresionat deloc piața fiindcă în anul trecut, țările Ame-

ricii Centrale au fost obligate să vândă recolta Statelor Unite cu un preț foarte scăzut. Faptul că guvernele unora dintre aceste țări au interzis exportul de cafea arată ele vor să evite pericolul trustului american, care caută să centralizeze la New York toată producția de cafea.

## Comunicatul german anunță continuarea acțiunii contra Angliei

BERLIN, 18 (Rador). — Înaltul comandament al forțelor armate germane dă următorul comunicat:

Mai multe unități ale aviației au continuat în ziua de 16 August și în timpul nopții de 16 spre 17 August, operațiunile lor împotriva Mării Britanii.

Ele au bombardat cu eficacitate câmpurile de aviație, bateriile de apărare antiaeriană și barajele de baloane din regiunea de sud-est a Angliei, împrejurimile depărtate ale Londrei, uzinele de armament din Anglia centrală, precum și amenajamentele porturilor și cheurilor dela Cardiff, Newport și Bristol.

Un contratorpilor a fost scufundat în largul insulei Wight.

În cursul unor violente lupte aeriene, avioanele de vânătoare germane au străpuns în zonele de atac, apărarea inamică, permițând astfel unităților

de bombardament să-și atingă obiectivele lor de atac.

În cursul nopții de 16 spre 17 August avioane britanice au pătruns în teritoriul german și au atacat mai multe localități cauzându-le pagube nu prea importante. Multe case au fost atinse de bombe; două persoane au fost omorite, mai multe rănite.

Pierderile totale ale inamicului se ridică la 89 avioane printre cari 59 au fost distruse în cursul luptelor aeriene, 23 pe pământ și 7 în timpul nopții de către artileria antiaeriană. Un număr de 22 baloane au fost incendiate, lipsesc 31 avioane germane.

Submarine germane au scufundat multe cargoboturi inamice înarmate cu deplasare totală de 25.700 tone, aceste vase printre care se găsea un vas cisternă de 5700 tone, navigau în convoaie puternic protejate.

## Măsuri pentru controlul exportului jugoslav

Belgrad, 18 (Rador). — DNB anunță că avia pregătește, după o știre din ziarul „Politika”, un control amănunțit al exportului. Până aici se controlase în mod riguros numai importul din țările unde plățile se făceau în devaliz. De acum înainte se va controla importul din țările unde plățile se făceau prin clearing.

TRATATIVE CU SOVIETELE

Belgrad, 18 (Rador). — DNB trans-

mite: După informații din sursă Jugoslavă, convorbirile ce se duc în prezent între reprezentanța permanentă sovietică și delegația jugoslavă pentru comerțul exterior, vor avea de obiectiv între altele și livrările de alamă și plumb precum și de silicate de fier Uniunii Sovietelor. Jugoslavia va cumpăra dela Soviete bumbac, articole de cauciuc, parafină și poate automobile.

## Aviația germană așează mine în largul mării

Berlin, 18. (Rador). — D. N. B. anunță: Trei mari vase de comerț s'au isbit în dimineața zilei de 17 August de un baraj de mine în apropierea insulei Man. Două din aceste vase s'au scufundat. Al treilea navighează în derivă, fiind puternic aplecat într-o parte.

Cu privire la acest fapt s'a adus la cunoștință din sursă competentă că aviația germană a așezat în noaptea de 16 spre 17 August numeroase mine în apele Insulelor

Britanice. În timp de așezarea minelor nu se făcea decât în porturile engleze și la gurile cursurilor de apă engleze, de acum înainte marile căi de navigație în largul mării sunt într'o mare măsură gătite de mine, așezate de către aviația germană în mod sistematic.

Canalul Nordului și Marea Irlandei sunt transformate în zone extrem de periculoase, în așa fel încât este foarte greu pentru navigatori să se apropie de porturile englezești.